

(CT 200)

1. S.assurer que la boîte de vitesses est au point-mort et serrer le frein de stationnement. Le moteur peut alors être mis en marche.
2. Une fois le moteur échauffé, libérer le frein de stationnement. La CT200 est prête à être pilotée.
3. Alors que le moteur tourne au ralenti, appuyer sur la pédale des vitesses pour engager la première vitesse.
4. Accélérer en ouvrant le levier de commande des gaz.
5. Lorsque la vitesse augmente, fermer le levier de commande des gaz et enclencher la seconde vitesse en appuyant sur la pédale des vitesses.

(CT200)

1. Vergewissern Sie sich, daß das Getriebe auf Leerlauf geschaltet ist, und ziehen Sie den Handbremshebel an. Der Motor kann jetzt gestartet werden.
2. Lassen Sie den Handbremshebel los, nachdem der Motor warmgelaufen ist. Die CT200 ist fahrbereit.
3. Bei Leerlaufdrehzahl den Fußschalthebel niederdrücken, um den 1. (kleinsten) Gang einzulegen.
4. Erhöhen Sie die Motordrehzahl durch allmähliches Aufdrehen des Gasgriffs.
5. Wenn Sie an Fahrt gewinnen, schließen Sie den Gasgriff und schalten in den 2. Gang, indem Sie den Fußschalthebel niederdrücken.